



٥٩-١٦/٢٢-٥٥-٥٥

١٠٥١٨٠٤١٣

تقرير المدقق المستقل

السادة مساهمي شركة حديد الأردن
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد دققنا القوائم المالية المرفقة لشركة حديد الأردن (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة والمكونة من قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ وقائمة الدخل الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ وملخصا للسياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات الأخرى.

إن القوائم المالية للشركات التابعة المبينة في الإيضاح رقم (٢٥) وهي شركة الائتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب (مساهمة خاصة) وشركة حديد الأردن للصناعات الهندسية (ذات مسؤولية محدودة) والشركة المتطورة للشبك الحديدي (ذات مسؤولية محدودة) مدققة من قبل محاسب قانوني آخر، وقد أصدر تقاريره عليها بدون تحفظ بتاريخ ٢٠ كانون الثاني ٢٠٠٩.

مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعدالة عرض هذه القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وتشتمل هذه المسؤولية على: تصميم وتطبيق والمحافظة على الرقابة الداخلية المتعلقة بإعداد وعدالة عرض قوائم مالية خالية من الأخطاء الجوهرية سواء كانت بسبب الغش أو الخطأ، وكذلك اختيار وتطبيق سياسات محاسبية ملائمة، وعمل تقديرات محاسبية معقولة في ظل الظروف القائمة.

مسؤولية المدقق

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي في هذه القوائم المالية استناداً إلى تدقيقنا لها. لقد قمنا بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق. إن هذه المعايير تتطلب التزامنا بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن

شركة حديد الأردن

وشركاتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨

الموجودات	ايضاحات	٢٠٠٨	٢٠٠٧
الموجودات غير المتداولة		دينار أردني	دينار أردني
ممتلكات وآلات ومعدات	٣	٤٥,٥٦٦,٢٨٤	١٠,٩٧٠,٣٤٩
مشاريع قيد التنفيذ	٤	١,٤٠٨,٨٥٩	٦٣,٧٣٥
إستثمار في أراضي	٥	١٩٧,٤٦٢	١٩٧,٤٦٢
إستثمار في أصول مالية متوفرة للبيع	٦	٣٨٤,٨٣٤	٣٨٤,٨٣٤
إستثمار في شركة زميلة		-	١٢,٨٧٣,٣٢٩
مجموع الموجودات غير المتداولة		٤٧,٥٥٧,٤٣٩	٢٤,٣٨٩,٧٠٩
الموجودات المتداولة			
مخزون	٧	٢٠,١٨٦,٦٣٩	١٢,٣٩٢,٦٢٧
ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى	٨	١١,١٥٤,٣٥١	١٥,٧٧٦,٨٧٤
إستثمار في أصول مالية للمتاجرة		١٤,٩١٦	-
نقد ونقد معادل	٩	١,٤٤٢,٩٣٦	٦,١٩٧,٧٤٣
مجموع الموجودات المتداولة		٣٢,٧٩٨,٨٤٢	٣٤,٣٦٧,٢٤٤
مجموع الموجودات		٨٠,٣٥٦,٢٨١	٥٨,٨٥٦,٩٥٣

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

شركة حديد الأردن

وشركاتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨	ايضاحات	حقوق الملكية والمطلوبات
دينار أردني	دينار أردني		حقوق الملكية التي تعزى إلى
			مساهمي الشركة الأم
			رأس المال المصرح والمكتتب به
٢٣,٠٧٥,٠٠٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠	والمدفع
١٤,٠٠٠,٠٠٠	١٤,٠٠٠,٠٠٠		علاوة إصدار
٣,٩١٣,٤٨٦	٤,٢٨٧,٧٣٣	١١	إحتياطي إجباري
١,٠٤٠,٦٣٢	١,٠٤٠,٦٣٢	١١	إحتياطي إختياري
٥,٠٧٦,٥٠٠	-		أرباح مقترح توزيعها على المساهمين
٨٠,٣٣١	(١٠,٠٤٠,٦٧٧)		(خسائر متراكمة) أرباح محتفظ بها
(١٠١,٢٧٣)	-		أسهم خزينة
٤٧,٠٨٤,٥٦٦	٤٤,٢٨٧,٦٧٨		
١٩٦,٠٢	٣٢١,٤٦٦		حصص غير مسيطرة
٤٧,٢٨٠,٥٩٠	٤٤,٦٠٩,١٤٤		مجموع حقوق الملكية
			المطلوبات غير المتداولة
-	١٧,٧٥٠,٠٠٠	١٢	قرض طويل الأجل

المطلوبات المتداولة			
مخصصات أخرى	١٣	٤١,٨٦٤	١٤١,٥١٧
أمانات مساهمين		١,٤٢٧,٣٥٩	١,٢١٣,٣٩٩
ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى	١٤	٢,٧٦١,٨٤٨	٣,٥٧٥,٠٥٧
مخصص ضريبة دخل	١٥	٣٨٧,٢٢٦	١,٠٣٢,٤٤٣
بنوك دائنة	١٦	١٣,٣٧٨,٨٤٠	٥,٦١٣,٩٤٧
مجموع المطلوبات المتداولة		١٧,٩٩٧,١٣٧	١١,٥٧٦,٣٦٣
مجموع المطلوبات		٣٥,٧٤٧,١٣٧	١١,٥٧٦,٣٦٣
مجموع حقوق الملكية والمطلوبات		٨٠,٣٥٦,٢٨١	٥٨,٨٥٦,٩٥٣

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

شركة حديد الأردن

وشركاتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨

	٢٠٠٨	٢٠٠٧
ايضاحات	دينار أردني	دينار أردني
المبيعات	١٠٦,٣٥١,١٠٢	٧٢,٩٣٢,٠٧٦
١٧ تكلفة المبيعات	(١١٤,٧٢٥,٥٦٨)	(٦٦,٦٠٠,٩٠٧)
مجمعل (الخسارة) الربح	(٨,٣٧٤,٤٦٦)	٦,٣٣١,١٦٩
١٨ إيرادات أخرى	١,٨٨٠,٨٨٩	٩٢٥,٥٦٩
مصاريف مبيعات	(١٩٩,٢٤١)	(٢٤٩,٥٤٤)
١٩ مصاريف إدارية	(١,٢٤٧,٤٧٥)	(١,٠٠٤,٣٣٣)
مصاريف مالية	(١,٦١١,٨٦٧)	(٥٦٠,٧٥٨)
حصة في أرباح استثمار في شركات زميلة	-	٨٥٤,٣٧٩
(الخسارة) الربح قبل الضريبة	(٩,٥٥٢,١٦٠)	٦,٢٩٦,٤٨٢
١٥ مخصص ضريبة الدخل	(٢٦٦,٠٥٠)	(٦٣٠,٠٠٠)
(الخسارة) الربح	(٩,٨١٨,٢١٠)	٥,٦٦٦,٤٨٢
أرباح محتفظ بها في بداية السنة	٨٠,٢٣١	١٠٩,٠٦٦
(الخسائر) الأرباح المقترح توزيعها		
كآآتي:	(٩,٧٣٧,٩٧٩)	٥,٧٧٥,٥٤٨

مساهمي الشركة الأم		
احتياطي إجباري	١٤٥,٥٢٣	٤٣٥,٠٤٨
مخصص مكافأة أعضاء مجلس الإدارة	-	٥٥,٠٠٠
مخصص رسوم الجامعات الأردنية	-	٤٣,٥٠٥
مخصص دعم البحث العلمي	-	٤٣,٥٠٥
مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني	٣١,٧٣٣	٤٢,٣٦٥
أرباح مقترح توزيعها على المساهمين	-	٥,٠٧٦,٥٠٠
(خسائر) أرباح محتفظ بها	(١٠,٠٤٠,٦٧٧)	٨٠,٢٣١
مساهمي الشركة الأم	(٩,٨٦٣,٤٢١)	٥,٧٧٦,١٥٤
حصص غير مسيطرة	١٢٥,٤٤٢	(٦٠٦)
المجموع	(٩,٧٣٧,٩٧٩)	٥,٧٧٥,٥٤٨
حصة السهم الأساسية من (الخسارة)	(- / ٣٥٢)	- / ٢٤٥
الربح ٢٠	دينار أردني	دينار أردني
حصة السهم المخفضة من (الخسارة)	(- / ٢٨٠)	- / ٢٤٥
الربح ٢٠	دينار أردني	دينار أردني

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

(خمسائے متر اکملہ)

[illegible]

إن الأيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية

التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية		
شراء ممتلكات وآلات ومعدات	(٢,٦٦١,٨٧٩)	(٢٢١,٢٢٣)
المتحصل من بيع ممتلكات وآلات ومعدات	٢٢,٢٤٩	٢٢,٥٥٠
الرصيد الإفتتاحي للممتلكات والآلات والمعدات لشركة تابعة	(١٩,٨٦٥,٢٦٤)	-
فرق إعادة تقييم الات ومعدات شركة تابعة	(١٦,٢٤٤,٣٤٧)	-
مشاريع قيد التنفيذ	(١,٤٧٨,٠٨٠)	(٥٤,٩٣٥)
استثمار في شركة زميلة	١٢,٨٧٣,٣٢٩	(٢,١١٩,٣٦٥)
صافي النقد من الأنشطة الإستثمارية	(٢٧,٣٥٣,٩٩٢)	(٢,٣٧٢,٩٧٣)
التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية		
زيادة رأس المال	١١,٩٢٥,٠٠٠	-
الرصيد الإفتتاحي للإحتياطي الإجباري لشركة تابعة	٢٢٨,٧٢٤	-
بنوك دائنة	٧,٧٦٤,٨٩٣	٣,٥٣٨,٨١٣
أرباح موزعة على المساهمين	(٥,٠٧٦,٥٠٠)	(٣,٩٢٢,٧٥٠)
أسهم الخزينة	١٠١,٢٧٣	-
قرض طويل الأجل	١٧,٧٥٠,٠٠٠	-
صافي النقد من الأنشطة التمويلية	٣٢,٦٩٣,٣٩٠	(٣٨٣,٩٣٧)
صافي التغير في النقد والنقد المعادل	(٤,٧٥٤,٨٠٧)	١,١٠٤,١٤٤
النقد والنقد المعادل في بداية السنة	٦,١٩٧,٧٤٣	٥,٠٩٣,٥٩٩
النقد والنقد المعادل في نهاية السنة	١,٤٤٢,٩٣٦	٦,١٩٧,٧٤٣
معلومات عن نشاط غير نقدي		
تحويل مشروع تحت التنفيذ الى ممتلكات وآلات ومعدات	١٣٢,٩٥٦	٤٢,٧٧٧

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية